

Eesti Keele Instituudi ESF programmi „Eesti keele õpe ja keeleõppe arendamine“ raames tehakse ettepanek esitada pakkumus **eesti keelt mitte-emakeelena kõnelejate spontaanse kõne salvestiste kogumise** hankele.

Hanke eesmärk: Koguda 100 tundi spontaanse kõne salvestisi eesti keelt mitte-emakeelena kõnelejatelt.

Kõnesalvestiste kogumise eesmärk: Salvestisi kasutatakse eesti keele kui teise keele kõnetuvastuse täpsuse tõstmiseks, et seeläbi arendada erinevaid keeleõppeks mõeldud lahendusi ja muid avalikke teenuseid. Sekundaarne eesmärk teaduskasutus ehk eesti keele kui teise keele uurimine.

Tingimused salvestistele:

- Salvestiste kogumaht peab olema vähemalt 100 tundi. Kui salvestises on mitu kõnelejat, siis arvestatakse mahu hulka vaid see osa, kus kõneleja vastab allpool kirjeldatud kriteeriumitele. Seejuures tuleb säilitada salvestise terviklikkus, ehk kui vestluses on kõnelejaid, kes kriteeriumitele ei vasta, siis jätta alles ka nende kõne.
- Sobivad salvestused alates aastast 2000.
- Kõneleja peab rääkima eesti keeles, kuid tema emakeel ei tohi olla eesti keel.
- Salvestistes peab esinema kokku vähemalt 10 erinevat kõnelejat, kusjuures ühe kõneleja salvestised ei tohi moodustada rohkem kui 25% kogumahust.
- Salvestiste näol on tegemist spontaanse vestluse või monoloogiga. See tähendab, et sobiva materjali hulka **EI** kuulu näiteks audioraamatud, luuletused või muud ette loetud kirjalikud tekstid. Sobivad näiteks vestlussaated (raadio, tele), taskuhäälingud, koosolekud, seminarid, salvestused igapäevaelust.
- Salvestised peavad olema hea kvaliteediga: kõne peab olema selgelt kuuldav, taustamüra minimaalne.
- Kõik salvestistel kõnelevad füüsilised isikud / õigusi omavad juriidilised isikud peavad olema andnud oma kirjaliku nõusoleku / loa salvestiste säilitamiseks ja kasutamiseks kirjeldatud eesmärgil. Kõik nõusolekud tuleb salvestada digiallkirjastatuna. Nõusoleku failinime struktuur: nõusoleku_andja-helifaili_nimi.
- Salvestised peavad olema varustatud minimaalselt järgmiste metaandmetega:
 - kõne liik (monoloog, dialoog),
 - allika tüüp (nt raadiosaade, taskuhääling, igapäevavestlus vmt),
 - allika nimi (kui on, nt Päevakaja),
 - dateering (aasta või kuupäev + aasta),

- kõneleja identifikaator (ID või nimi; kui mitu, siis kõnelemise järjekorras),
- kõneleja emakeel (seotuna kõneleja identifikaatoriga),
- õiguste omaja (kes on andnud kasutamiseks nõusoleku või loa; kui mitu, siis nimetada kõik. Peab vastama nimele, mida kasutatakse vastava nõusoleku failinimes).
- Salvestiste metaandmed tuleb esitada tabeli kujul, kus salvestise helifaili nimi (unikaalne identifikaator) on seostatud ülalnimetatud atribuutidega.
- Salvestiste formaat peab olema WAV või FLAC.

Täitja ülesanded:

- Koguda ettenähtud mahus tingimustele vastavaid kõnesalvestisi.
- Tagada, et salvestised on kogutud õiguspäraselt, kooskõlas vastava seadusandlusega (sealhulgas [Isikuandmete kaitse seadus](#), [isikuandmete kaitse üldmäärus](#), [autoriõiguste seadus](#)).
- Koguda kõnelejatelt ja autoriõigusi valdavalt juriidilistelt isikutelt vajalikud kirjalikud nõusolekud / load salvestiste kasutamiseks kirjeldatud eesmärgil.
- Projekti lõppedes anda üle **salvestised** koos **nõusolekute**, kaasnevate õiguste ja kohustustega ning **metaandmete tabeliga** Eesti Keele Instituudile.
- Tagada üleantava materjali kompleksus ja terviklikkus.

Kõnesalvestiste üleandmise tähtaeg: 20. märts 2025

Pakkumuse tähtaeg: 20. jaanuar 2025

Eduka pakkumuse valiku kriteerium: madalaim hind

Pakkumus tuleb esitada e-posti aadressile tiiu.kivistik@eki.ee hiljemalt ülaltoodud tähtajaks. Kõigi pakkujatega võetakse ühendust ja tehakse tulemus teatavaks hiljemalt 27. jaanuaril 2025.